

## BẢN TIN PHÁP LÝ (27.12.2021)

Trong bản tin lần này, chúng tôi xin lưu ý khách hàng các nội dung sau:

- Một số điều chỉnh về đối tượng, mức hưởng lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng.
- Quy định mới về sử dụng vốn hỗ trợ phát triển chính thức (ODA) và vốn vay ưu đãi của nhà tài trợ nước ngoài.

### 1. **Một số điều chỉnh về đối tượng, mức hưởng lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng**

Ngày 07/12/2021, Chính phủ ban hành Nghị định 108/2021 điều chỉnh lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng ("**Nghị Định 108**"). Theo đó, từ ngày 01/01/2022, mức lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng đối với các đối tượng được đề cập trong Nghị định này sẽ có sự thay đổi. Cụ thể như sau:

#### a. **Đối tượng áp dụng:**

Khoản 1 Điều 1 Nghị định 108/2021 đề cập đến 07 đối tượng chịu sự điều chỉnh của Nghị định này bao gồm:

- Cán bộ, công chức, công nhân, viên chức và người lao động; quân nhân, công an nhân dân và người làm công tác cơ yếu đang hưởng lương hưu hàng tháng;
- Cán bộ xã, phường, thị trấn quy định tại Nghị định 92/2009/NĐ-CP và Nghị định 34/2019/NĐ-CP; những người hoạt động không chuyên trách cấp xã;
- Người đang hưởng trợ cấp mất sức lao động hàng tháng theo quy định của pháp luật; người đang hưởng trợ cấp hàng tháng theo Quyết định số 92 và số 613 của Chính phủ; công nhân cao su đang hưởng trợ cấp hàng tháng theo chính sách đối với công nhân mới giải phóng làm nghề nặng nhọc, có hại sức khỏe nay già yếu phải thôi việc;
- Cán bộ xã, phường, thị trấn đang hưởng trợ cấp hàng tháng theo Quyết định 130 ngày 20/6/1975 của Hội đồng Chính phủ và Quyết định số 111 ngày 13/10/1981 của Hội đồng Bộ trưởng về việc sửa đổi, bổ sung một số chính sách, chế độ đối với cán bộ xã, phường;
- Quân nhân đang hưởng chế độ trợ cấp hàng tháng theo Quyết định số 142 và số 38 của Chính phủ;

- Công an nhân dân đang hưởng trợ cấp hàng tháng theo Quyết định số 53 của Chính phủ;
- Quân nhân, công an nhân dân, người làm công tác cơ yếu hưởng lương như đối với quân nhân, công an nhân dân đang hưởng trợ cấp hàng tháng theo Quyết định số 62 của Chính phủ.

**b. Thời điểm và mức hưởng lương hưu, trợ cấp sau khi điều chỉnh**

Đối với các đối tượng đã đề cập ở trên, từ ngày 01/01/2022 mức lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng sẽ bằng mức lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng của tháng 12 năm 2021 nhân 1,074 (tăng thêm 0,74%).

Ngoài ra, nếu các đối tượng áp dụng đã đề cập ở mục 1 nghỉ hưu trước ngày 01/01/1995 và sau khi điều chỉnh theo mức tăng 0,74% ở trên nhưng mức lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng vẫn dưới 2.500.000 đồng/người/tháng thì thực hiện điều chỉnh tăng thêm như sau:

- Nếu mức lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng từ 2.300.000 đồng/tháng trở xuống thì tăng thêm 200.000 đồng/người/tháng;
- Nếu mức lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng từ 2.300.000 đồng/người/tháng đến dưới 2.500.000 đồng/người/tháng thì tăng thêm đến bằng mức 2.500.000 đồng/người/tháng.

Nghị Định 108 có hiệu lực thi hành từ ngày 20 tháng 01 năm 2022. Các quy định tại Nghị định này được thực hiện từ ngày 01 tháng 01 năm 2022.

**2. Quy định mới về sử dụng vốn hỗ trợ phát triển chính thức (ODA) và vốn vay ưu đãi của nhà tài trợ nước ngoài**

Ngày 16/12/2021, Chính phủ đã ban hành Nghị định số 114/2021/NĐ-CP quy định về quản lý và sử dụng vốn hỗ trợ phát triển chính thức (ODA) và vốn vay ưu đãi của nhà tài trợ nước ngoài (“**Nghị Định 114**”). Theo đó, vốn ODA sẽ được ưu tiên sử dụng cho phát triển cơ sở hạ tầng, y tế, giáo dục, môi trường. Cụ thể:

- (i) **Các phương thức cung cấp vốn ODA, vốn vay ưu đãi gồm:** Chương trình; Dự án; Phi dự án; Hỗ trợ ngân sách.
- (ii) **Vốn ODA không hoàn lại:**
  - Được ưu tiên sử dụng để thực hiện chương trình, dự án phát triển cơ sở hạ tầng kinh tế - xã hội; tăng cường năng lực;
  - Hỗ trợ xây dựng chính sách, thể chế và cải cách;
  - Phòng, chống, giảm nhẹ rủi ro thiên tai, cứu trợ thảm họa, phòng chống dịch bệnh; thích ứng với biến đổi khí hậu;

- Tăng trưởng xanh;
- Đổi mới sáng tạo;
- An sinh xã hội;
- Được ưu tiên sử dụng để thực hiện chương trình, dự án phát triển cơ sở hạ tầng kinh tế - xã hội; tăng cường năng lực;
- Hỗ trợ xây dựng chính sách, thể chế và cải cách;
- Phòng, chống, giảm nhẹ rủi ro thiên tai, cứu trợ thảm họa, phòng chống dịch bệnh; thích ứng với biến đổi khí hậu.

**(iii) Vốn vay ODA:**

Được ưu tiên sử dụng cho các chương trình, dự án trong lĩnh vực y tế, giáo dục, giáo dục nghề nghiệp, thích ứng với biến đổi khí hậu, bảo vệ môi trường, hạ tầng kinh tế thiết yếu không có khả năng thu hồi vốn trực tiếp.

**(iv) Vốn vay ưu đãi:**

Được ưu tiên sử dụng cho chương trình, dự án vay về để cho vay lại theo quy định pháp luật về cho vay lại vốn vay ODA, vay ưu đãi nước ngoài của Chính phủ; chương trình, dự án thuộc nhiệm vụ chi của ngân sách nhà nước trong lĩnh vực phát triển hạ tầng kinh tế - xã hội.

Nghị Định 114 có hiệu lực từ ngày 16 tháng 12 năm 2021.

Chúng tôi hi vọng rằng Điểm tin pháp luật hàng tháng này sẽ mang lại những thông tin hữu ích đến cho bạn.

Trân trọng.

## Người thực hiện:

### **ĐINH QUANG LONG**

Luật sư điều hành

M (+84) 919 963 977 | E [long.dinh@apolatlegal.com](mailto:long.dinh@apolatlegal.com)

### **ĐÀO TRUNG THÔNG**

Cộng sự

M (+84) 777 7164 449 | E [thong.dao@apolatlegal.com](mailto:thong.dao@apolatlegal.com)

### **LÊ HOÀNG BẢO YẾN**

Trợ lý pháp lý

M (+84) 96 2122 072 | E [yen.le@apolatlegal.com](mailto:yen.le@apolatlegal.com)

**Tuyên bố miễn trách:** Toàn bộ tài liệu được chuẩn bị chỉ nhằm đưa ra thông tin khái quát. Thông tin trong bản tin cập nhật này không dùng cho mục đích, và không được xem là ý kiến tư vấn pháp lý. Vui lòng không thực hiện hoặc ngừng thực hiện bất kỳ công việc nào trên cơ sở các thông tin được cung cấp trong bản tin này, mà chưa tham vấn các luật sư của chúng tôi về tình trạng pháp lý và tình hình thực tế của bạn. Apolat Legal không chịu trách nhiệm đối với bất kỳ thiệt hại nào xảy ra cho bất kỳ ai thực hiện hoặc ngừng thực hiện công việc của mình trên cơ sở các thông tin đưa ra trong bản tin này. Với bất kỳ vấn đề cụ thể nào, vui lòng tham khảo chuyên gia tư vấn thích hợp.

## VỀ CHÚNG TÔI,

Apolat Legal là một công ty luật chuyên nghiệp có văn phòng được đặt tại thành phố Hồ Chí Minh và thành phố Hà Nội. Các luật sư của công ty có chuyên môn trong hầu hết các lĩnh vực pháp lý tại Việt Nam gồm: Doanh nghiệp và Đầu tư; Lao động và Việc làm; Sở hữu trí tuệ; Giải quyết tranh chấp; Bất động sản và Xây dựng; Thông tin và Truyền thông; Tài nguyên thiên nhiên và Môi trường; Vận tải; Công nghiệp và Thương mại; Giáo dục và Đào tạo; Tài chính và Ngân hàng; Nông nghiệp; Dịch thuật văn bản pháp lý; Đào tạo pháp luật.

Uy tín và chất lượng dịch vụ của chúng tôi được phản ánh thông qua chính khách hàng của mình. Chúng tôi đang phục vụ gần 1.000 khách hàng là các công ty trong nước và đến từ nhiều quốc gia khác.

Chúng tôi cũng vinh dự được công nhận bởi và /hoặc được đăng tải các bài viết của mình trên trang của các tổ chức và các tờ báo trong nước và hàng đầu thế giới như: Hiệp hội Luật châu Á-Thái Bình Dương (LawAsia, 1966), The Legal500, IP Link, IP Coster, Lexology, Tổng kết thương mại toàn cầu (GTR), Thời báo Sài Gòn, v.v.

**Liên hệ:****THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH (Trụ sở)**

Tầng 5, Tòa nhà IMM  
99-101 Nguyễn Đình Chiểu, Quận 3  
Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

**CHI NHÁNH TẠI HÀ NỘI**

Phòng A8, Tầng 29, Tòa Đông, Trung Tâm Lotte  
Số 54 Liễu Giai, Phường Cống Vị, Quận Ba Đình  
Thành phố Hà Nội, Việt Nam

SĐT: +84-28-3899 8683

Email: [info@apolatlegal.com](mailto:info@apolatlegal.com)

Website: [www.apolatlegal.com](http://www.apolatlegal.com)

**SINGAPORE (Chi nhánh)**

#26-10, SBF Center,  
160 Robinson Road  
Singapore 068914  
Tel: +84-93-2014 986

Email: [info@apolatlegal.com](mailto:info@apolatlegal.com)

Website: [www.apolatlegal.com](http://www.apolatlegal.com)

**Scan QR code:**